



3
II Semester B.Com. Examination, September/October 2021
(F+R) (CBCS) (2014 – 15 and Onwards)
LANGUAGE SANSKRIT – II
Harshacharitam, Grammar and Translation

Time : 3 Hours

Max. Marks : 70

Instructions : i) Answer in **Sanskrit** or **Kannada** or **English**.
ii) Answer Question No. I and VI in **Sanskrit** Only.

I. समीचीनम् उत्तरं लिखत।

ಸರಿಯಾದ ಉತ್ತರವನ್ನು ಆರಿಸಿ ಬರೆಯಿರಿ.

Choose the correct answer.

1) भूभुजः केन जायन्ते ?

अ) प्रजापुण्येन आ) प्रजापापेन इ) स्वपुण्येन ई) स्वपापेन

2) चित्रभानोः पुत्रः कः ?

अ) भासः आ) कालिदासः इ) भारविः ई) बाणः

3) बाणस्य पितृव्यपुत्रेषु कनीयान् कः ?

अ) गणपतिः आ) अधिपतिः इ) तारापतिः ई) श्यामलः

4) वायुपुराणं कः पपाठ ?

अ) बाणः आ) श्यामलः इ) सुदृष्टिः ई) गणपतिः

5) हर्षचरितं किं प्रकारकं काव्यम् ?

अ) कथा आ) आख्यायिका इ) चम्पू ई) नाटकम्

6) बाणः बन्धुद्रष्टुं कुत्र अगच्छत् ?

अ) राजाधिवासम् आ) जनाधिवासम्
इ) देवाधिवासम् ई) ब्राह्मणाधिवासम्

7) कः परकलत्राभिलाषी महाभुजङ्ग आसीत् ?

अ) ययातिः आ) नहुषः इ) सुद्युम्नः ई) सोमकः

8) कादम्बरी कस्य कृतिः ?

अ) बाणस्य आ) कालिदासस्य इ) हर्षस्य ई) वामनस्य

(10×1=10)



P.T.O.



9) किं कवीनां निकषं वदन्ति ?

अ) पद्यम् आ) गद्यम् इ) नाटकम् ई) स्तोत्रम्

10) नलमहाराजः केन अभिभूतवान् ?

अ) कलिना आ) इन्द्रेण इ) बलिना ई) भीमेन

II. द्वयोः प्रश्नयोः प्रबन्धरूपेण उत्तरं लिखत।

(2×10=20)

ಎರಡು ಪ್ರಶ್ನೆಗಳಿಗೆ ಪ್ರಬಂಧ ರೂಪದಲ್ಲಿ ಉತ್ತರಿಸಿ.

Write an essay on **any two** questions.

1) बाणस्य देश-काल-कृती: जीवितं च अधिकृत्य प्रबन्धं लिखत।

ಬಾಣನ ದೇಶ, ಕಾಲ, ಕೃತಿಗಳು ಹಾಗೂ ಜೀವನವನ್ನು ಕುರಿತು ಪ್ರಬಂಧವನ್ನು ಬರೆಯಿರಿ.

Write an essay on the place, date, works and life of Bana.

2) श्यामलोक्त विविधराजवर्णनम्।

ಶ್ಯಾಮಲನು ಹೇಳಿದ ವಿವಿಧ ರಾಜರುಗಳ ಚರಿತ್ರೆಯನ್ನು ವಿವರಿಸಿ.

Write the stories of different kings as narrated by Shyamala.

3) हर्षचरितानुसारेण श्रीकण्ठजनपदवर्णनम्।

ಶ್ರೀಕಂಠ ದೇಶದ ವರ್ಣನೆಯನ್ನು ಹರ್ಷ ಚರಿತದ ಅನುಗುಣವಾಗಿ ಮಾಡಿರಿ.

Write the description of Sreekanthadesha according to Harshacharita.

III. एतत् गद्यभागं कन्नड भाषया आङ्ग्ल भाषया वा अनुवादं कुरुत।

(1×12=12)

ಈ ಗದ್ಯಭಾಗವನ್ನು ಕನ್ನಡ ಅಥವಾ ಆಂಗ್ಲ ಭಾಷೆಗೆ ಅನುವಾದ ಮಾಡಿ.

Translate this prose passage into **Kannada** or **English**.

प्रीय माणेन च मनस्य सर्वास्तान्पर्यपृच्छत् - "कच्चिदेतावतो दिवसान्सुखिनो यूयम्। अप्रत्यूहा वा सम्यक्करण-परितोषित-द्विजचक्रा क्रातवी क्रियते क्रिया। यथा वदविकलमन्त्र भाजि भुञ्जते वा हवींषि हुतभुजः। यथाकालमधीयते वा कटवः। प्रतिदिनमविच्छन्नो वा वेदाभ्यासः।

अथवा/ಅಥವಾ/OR

अथ ते तमूचुः 'तात' सन्तोषजुषां सतत - सन्निहित-विद्याविनोदानां वेदानवह्निमात्र सहायानां कियन्मात्रं - नः कृत्यं सुखितया सकलभुवन भाजि भुजङ्गराज देहदीर्घे रक्षति क्षितिं क्षितिर्भुजो भुजे। सर्वथा सुखिन एव वयम्, विशेषेण तु त्वयि विमुक्त कौसीधे परमेश्वरपार्श्ववर्तिनि वेत्रासनमधितिष्ठति। सर्वे च यथाशक्ति यथा विभवं यथा कालं च सम्पाद्यन्ते विप्रजनोचिताः क्रियाकलापाः" इति।



IV. द्वयोः वाक्ययोः ससन्दर्भं विवृणुत।

(2×4=8)

ಎರಡು ವಾಕ್ಯಗಳನ್ನು ಸಂದರ್ಭ ಸಹಿತ ವಿವರಿಸಿ.

Explain with reference to context **any two** sentences.

- 1) एकदेशे तु यदि कुतूहलं वः सज्जा वयम्।
- 2) सुकाला इव जायन्ते प्रजापुण्येन भूभुजः।
- 3) कस्य न द्वितीयमहाभारते भवेदस्य चरिते कुतूहलम्।
- 4) पवमानप्रोक्तं पुराणं पपाठ।

V. द्वयोः लघुटिप्पणी लिखत।

(2×2½=5)

ಎರಡು ವಿಷಯಗಳನ್ನು ಕುರಿತು ಲಘು ಟಿಪ್ಪಣಿಯನ್ನು ಬರೆಯಿರಿ.

Write short notes on **any two**.

- 1) गद्यकाव्यलक्षणं।
- 2) शरहतुवर्णनम्।
- 3) दशकुमारचरितम्।
- 4) पुराणवाचनम्।

VI. संस्कृत भाषया उत्तराणि लिखत।

(5×1=5)

a) पञ्चानां समासानां विग्रहवाक्यं कृत्वा समासनाम लिखत।

ಐದು ಸಮಾಸಗಳಿಗೆ ವಿಗ್ರಹವಾಕ್ಯವನ್ನು ಬರೆದು ಸಮಾಸದ ಹೆಸರನ್ನು ಸೂಚಿಸಿ.

Dissolve **any five** compounds and name the compound.

- 1) भूतबलिः
- 2) यथाविभवम्
- 3) मेघश्यामः
- 4) महाराजः
- 5) कृष्णसर्पः
- 6) गुरुदक्षिणा
- 7) सप्तपदी
- 8) पञ्चवटी



b) द्वयोः वाक्ययोः प्रयोगं परिवर्तयत।

(2×2½=5)

ಎರಡು ವಾಕ್ಯಗಳ ಪ್ರಯೋಗವನ್ನು ಬದಲಾಯಿಸಿ.

Change the voice of **any two** sentences.

- 1) सः शालां गच्छति।
- 2) रामः पाठं पठति।
- 3) तेन पानीयं पीयते।

VII. कन्नड भाषया आङ्ग्ल भाषया वा अनुवादं कुरुत।

5

ಕನ್ನಡ ಅಥವಾ ಆಂಗ್ಲ ಭಾಷೆಗೆ ಅನುವಾದಿಸಿ.

Translate into **Kannada** or **English**.

कथाप्रधानेषु ग्रन्थेषु वेतालपञ्चविंशतिः इति ग्रन्थः प्रसिद्धः। अस्य ग्रन्थस्य कर्ता कः इति न ज्ञायते। अत्र सर्वा अपि कथाः वेतालेन उक्ताः इति वेतालपञ्चविंशतिः इति अन्वर्थं नाम। प्रायः द्वादशे शतके विरचितम् इति विमर्शकानां अभिप्रायः।